

ANEXĂ

COMISIA EUROPEANĂ

ȘI

ROMÂNIA

ACORD DE GARANTARE

ÎN CONFORMITATE CU ARTICOLUL 10 DIN DECIZIA
(UE) 2022/1628 A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A
CONSILIULUI

Traducere autorizată
din limba engleză



CUPRINS

Clauză	Pagină
1. GARANȚIE SI DESPĂGUBIRE.....	5
2. PĂSTRAREA DREPTURILOR	7
3. OBLIGAȚII DE INFORMARE	8
4. BENEFICIUL ACORDULUI DE GARANTARE.....	8
5. EXPIRAREA GARANȚIEI	8
6. INTERPRETAREA CONFORMĂ ȘI INVALIDITATE PARȚIALĂ.....	8
7. NOTIFICĂRI	9
8. INTERPRETARE	9
9. LEGISLAȚIE ȘI JURISDICȚIE.....	10

Traducere autorizată
din limba engleză



-ii-



ACEST ACORD DE GARANTARE este încheiat între

- (1) România, („Garant”) și
- (2) Comisia Europeană („Comisia”)

Fiecare, o parte la acest acord.

ÎNTRUCĂT

- (A) Decizia (UE) 2022/1201 a Parlamentului European și a Consiliului din 12 iulie 2022 privind acordarea de asistență macrofinanciară excepțională Ucrainei [“Decizia (UE) 2022/1201”] permite Uniunii, în circumstanțele prevăzute în aceasta, să pună la dispoziția Ucrainei o asistență macrofinanciară excepțională în valoare maximă de 1.000.000.000 EUR, sub formă de împrumut.
- (B) Decizia (UE) 2022/1628 a Parlamentului European și a Consiliului din 20 septembrie 2022 privind acordarea de asistență macrofinanciară excepțională Ucrainei și consolidarea fondului comun de provizionare prin garanții din partea statelor membre și prin provizionare specifică pentru anumite datorii financiare legate de Ucraina garantate în temeiul Deciziei nr. 466/2014/UE și de modificare a Deciziei (UE) 2022/1201 [Decizia (UE) 2022/1628] completează Decizia (UE) 2022/1201, permițând Uniunii, în circumstanțele prevăzute în aceasta, să pună la dispoziția Ucrainei o nouă asistență macrofinanciară excepțională, în valoare maximă de 5.000.000.000 EUR, sub formă de împrumuturi.
- (C) Condițiile financiare detaliate ale asistenței macrofinanciare excepționale acordate în temeiul Deciziei (UE) 2022/1201 și al Deciziei (UE) 2022/1628 sunt stabilite în acordurile de împrumut respective, încheiate între Comisie și Ucraina (fiecare dintre acestea fiind un “Acord de împrumut”).
- (D) Decizia (UE) 2022/1201 și Decizia (UE) 2022/1628 au împuternicit Comisia, în numele Uniunii, să se împrumute de pe piețele de capital sau de la instituții financiare pentru a finanța asistența macrofinanciară excepțională acordată Ucrainei (“Împrumuturi”).
- (E) În cazul unei neplăți parțiale sau totale în cadrul unui Acord de împrumut, Uniunea riscă să nu dispună de resurse suficiente în cadrul planificării bugetare actuale pentru a îndeplini obligațiile de plată care decurg din Împrumuturi.
- (F) Decizia (UE) 2022/1628 prevede că statele membre ale Uniunii Europene (denumite împreună “Garanți”) pot completa provizionarea pentru asistența macrofinanciară păstrată în fondul comun de provizionare, prin furnizarea de garanții până la suma totală de 3.660.000.000 EUR în ceea ce privește asistența macrofinanciară excepțională a Uniunii pentru Ucraina în temeiul articolului 1 din Decizia (UE) 2022/1628 și al Deciziei (UE) 2022/1201. Aceste garanții sunt irevocabile, necondiționate și la cerere. Articolul 9 alineatul (2) din Decizia (UE) 2022/1628 prevede că Comisia trebuie să încheie un acord cu un stat membru care contribuie la garanția irevocabilă, necondiționată și la

Traducere autorizată
din limba engleză

-3-



cerere (un "Acord de garantare"). Articolul 10 prevede elementele esențiale ale acestor acorduri de garantare.

- (G) Decizia (UE) 2022/1628 prevede că sunt necesare contribuții din partea statelor membre sub formă de garanții, o măsură suplimentară de protecție pentru bugetul Uniunii, pe lângă provizionarea de 9% deja prevăzută în buget. Analiza probabilității de nerambursare și a pierderilor în caz de nerambursare a identificat o acoperire suplimentară de 61% din valoarea împrumuturilor ca fiind o măsură suplimentară de protecție, solidă și conservatoare pentru aceste împrumuturi. Cota fiecărui stat membru în această garanție suplimentară corespunde cotei relative a statului membru respectiv în venitul național brut total al Uniunii, astfel cum rezultă din bugetul pentru anul 2022, iar sumele nominale ale garanției fiecărui stat membru sunt prevăzute în Anexa la prezentul acord.
- (H) Capacitatea de a solicita resurse de la statele membre pentru aceste sume este necesară pentru a face față unei situații în care Uniunea nu ar primi la timp o plată din partea Ucrainei în cadrul asistenței macrofinanciare acordate în temeiul Deciziei (UE) 2022/1201 și al Deciziei (UE) 2022/1628, pentru a îndeplini obligațiile financiare ale Uniunii care decurg din obligațiunile emise pentru a finanța împrumuturile sau în cazul în care calendarul de plată a împrumuturilor acordate în temeiul prezentei decizii și al Deciziei (UE) 2022/1201 va fi fost modificat. Comisia ar cere executarea garanției numai în cazul în care pierderile viitoare în cadrul noii asistențe macrofinanciare acordate Ucrainei depășesc provizioanele disponibile rezervate pentru asistența macrofinanciară în temeiul Deciziei (UE) 2022/1201 și al Deciziei (UE) 2022/1628, odată ce sumele globale din provizionarea inițială rezervate în fondul comun de provizionare în ceea ce privește răspunderea financiară care decurge din asistența macrofinanciară acoperită au fost sau urmează să fie trase integral.
- (I) Decizia (UE) 2022/1201 și Decizia (UE) 2022/1628 prevăd că Ucraina poate solicita o subvenție a ratei dobânzii și acoperirea costurilor administrative de către Uniune în ceea ce privește asistența macrofinanciară excepțională în temeiul deciziei respective, un pachet fiind prevăzut pentru Cadrul Financiar Multianual pentru perioada 2021-27. Prin urmare, neplata dobânzilor în această perioadă nu va conduce la executarea garanțiilor, deoarece acestea sunt deja acoperite de buget, cu condiția ca Ucraina să primească subvenția la dobândă și acoperirea costurilor administrative de către Uniune.
- (J) Asistența macrofinanciară excepțională în temeiul acordurilor de împrumut și garantată în temeiul prezentului acord de garantare ar trebui să fie plătită în tranșe, fiecare dintre acestea putând fi plătită în una sau mai multe sub-tranșe și finanțată prin obligațiuni emise cu o serie de scadențe pe termen lung. Obligațiile privind informarea, monitorizarea și raportarea prevăzute de Regulamentul financiar se vor aplica în ceea ce privește asistența macrofinanciară în temeiul acordurilor de împrumut și provizioanele aferente constituite în fondul comun de provizionare.
- (K) Fiecare stat membru al Uniunii Europene rămâne pe deplin și individual răspunzător pentru angajamentele pe care și le-a asumat în cadrul unui acord de garantare.



1. GARANȚIE SI DESPĂGUBIRE

1.1 Garanție

Prin prezenta, Garantul garantează în mod necondiționat și irevocabil Uniunii plata datorată și punctuală, la cerere, a până la 100% din contribuția sa ("Contribuția garantată") și, în consecință, se angajează să plătească Uniunii, în termen de 20 (douăzeci) de zile lucrătoare de la primirea unei cereri scrise din partea Comisiei în conformitate cu prezentul Acord de garantare (o "Cerere"), până la 100% din Contribuția garantată a acestuia.

1.2 Prezentul Acord de garantare se referă exclusiv la Împrumuturile și la Acordurile de împrumut asociate, care sunt autorizate prin Decizia (UE) 2022/1201 și Decizia (UE) 2022/1628. Orice alte împrumuturi contractate de Uniune de pe piețele de capital și de la instituții financiare, precum și alte acorduri de împrumut nu dau naștere la nicio creanță sau obligație în temeiul prezentului Acord de garantare.

1.3 Contribuția garantată a Garantului este egală cu valoarea prevăzută în coloana "Suma (EUR)" în dreptul numelui Garantului, din Anexa la prezentul Acord de garantare. Cheia de Contribuție garantată a Garantului este egală cu cota indicată în coloana "Cheia VNB" prevăzută în dreptul numelui Garantului, în Anexa la prezentul Acord de garantare.

1.4 Valoarea totală cumulată a oricăreia sau a tuturor sumelor solicitate (așa cum sunt definite la clauza 1.6) de la Garant nu poate depăși niciodată Contribuția garantată a Garantului. Garantul nu va fi obligat să plătească o sumă care depășește Contribuția garantată a acestuia.

1.5 Obligațiile Garantului în temeiul prezentului Acord de garantare și ale celorlalți Garanți în temeiul Acordurilor de garantare respective sunt individuale.

1.6 O Cerere în temeiul prezentei garanții poate fi făcută de către Comisie în orice moment, înainte sau după o plată a principalului sau, după caz, o plată a dobânzii sau orice altă sumă datorată în cadrul Împrumuturilor (împreună "Suma datorată"), dacă:

- (i) Uniunea (indiferent de motiv) nu a primit integral o plată la scadență în cadrul unui Acord de împrumut sau este notificată de Ucraina sau ia cunoștință de faptul că Ucraina nu va efectua sau nu va fi în măsură să efectueze plata integrală în cadrul unui astfel de Acord de împrumut, la scadență, sau că graficul de plată stabilit într-un Acord de împrumut a fost sau urmează să fie modificat din orice motiv; și
- (ii) Comisia a informat sau informează Garantul cu privire la faptul că sumele totale ale provizionului inițial sau ale provizionului realimentat ulterior, rezervate în fondul comun de provizionare, autorizat în temeiul Deciziei (UE) 2022/1628 în ceea ce privește asistența macrofinanciară pentru Ucraina, autorizată în temeiul Deciziei (UE) 2022/1201 și al Deciziei (UE) 2022/1628, au fost sau vor fi trase în integralitate.

Traducere autorizată
din limba engleză

-5-



Într-un astfel de caz, Comisia stabilește, la propria sa discreție, o sumă care urmează să fie solicitată de la Garanți ("Suma solicitată a fi executată"), până la valoarea totală maximă a Contribuțiilor garantate, pentru a se asigura că Uniunea dispune de resurse suficiente pentru a-și îndeplini obligațiile de plată care decurg din împrumuturi, în conformitate cu principiul buneii gestiuni financiare. În special, la stabilirea sumei solicitate a fi executate, Comisia urmărește să dispună de resurse suficiente pentru a plăti suma executată și să realimenteze fondul comun de provizionare pentru a atinge nivelul de provizionare asigurat în conformitate cu art. 11 alin. (1) din a doua teză din Decizia (UE) 2022/1628.

Comisia formulează cereri către toți Garanții. Cererile sunt proporționale cu cota-parte a fiecărui Garant în cheia de Contribuție a garanției.

Orice Cerere trebuie să precizeze suma datorată, măsura în care sumele puse deoparte în fondul comun de provizionare au fost sau vor fi utilizate, precum și suma solicitată a fi executată și trebuie să solicite în scris Garantului să transfere o sumă egală cu cheia de Contribuție la garanție a acestuia din suma solicitată a fi executată (această sumă fiind "suma solicitată"), în fondurile disponibile în contul menționat la clauza 1.8. Suma solicitată trebuie să fie conformă cu prevederile clauzei 1.4. Garantul garantează în mod necondiționat și irevocabil Comisiei, plata corectă și punctuală a Sumei solicitate la cerere, iar Garantul transferă suma solicitată în conformitate cu termenii acelei Cereri. Transferul se efectuează în termen de 20 (douăzeci) de Zile lucrătoare de la primirea Cererii din partea Comisiei. Garantul care nu a onorat Cererea rămâne obligat să o onoreze.

- 1.7 Comisia rambursează Garantului din sumele recuperate de Comisie în legătură cu Acordul (Acordurile) de împrumut, proporțional cu sumele solicitate plătite de Garant în suma (sumele) solicitată (solicitate) a fi executată (executate). Totalul sumelor rambursate Garantului nu trebuie să depășească totalul sumelor solicitate, plătite de Garant.

În scopul rambursării, Comisia solicită, printr-o notificare, detaliile de plată ale Garantului și, după primirea acestora, rambursează Garantului, în termen de zece (10) zile lucrătoare, orice sumă primită în cadrul cererii respective.

- 1.8 Plățile în temeiul prezentului Acord de garantare se efectuează în contul identificat în fiecare Cerere.
- 1.9 Garantul nu are dreptul de a compensa sau de a deduce sumele care îi sunt datorate de către Uniune din plățile datorate de Garant în temeiul prezentului Acord de garantare.

Traducere autorizată
din limba engleză



-6-



2. PĂSTRAREA DREPTURILOR

2.1 Obligații continue

Obligațiile Garantului cuprinse în prezentul document constituie și sunt obligații continue, indiferent de orice decontare sau de orice alt aspect sau lucru și nu se consideră îndeplinite prin nicio plată intermediară sau prin satisfacerea tuturor sau a oricăreia dintre obligațiile Uniunii în temeiul sau în legătură cu orice Împrumut și continuă să fie în vigoare și să producă efecte depline atât timp cât și până când toate sumele datorate de Uniune în legătură cu Împrumuturile au fost plătite, și toate celelalte obligații reale sau contingente ale Uniunii, în temeiul acestora sau în legătură cu acestea, au fost achitate integral, cu condiția ca fiecare Garant să fie răspunzător doar pentru Contribuția garantată a acestuia.

2.2 Nedescărcarea de obligații

Obligațiile Garantului cuprinse în prezentul document nu vor fi descărcate, diminuate sau afectate în alt mod de:

2.2.1 *Pășuire, renunțări sau consimțăminte:* timpul sau altă păsuire sau orice renunțare sau consimțământ care se acordă sau se convine să fie acordat Uniunii sau Comisiei în ceea ce privește oricare dintre obligațiile sale în temeiul sau în legătură cu orice Împrumuturi și/sau Acord de împrumut; sau

2.2.2 *Amendament:* orice amendament, novație, adăugare, prelungire, (fie că este vorba de scadență sau de altă natură) sau reafirmare (în fiecare caz, indiferent de natura și de caracterul său) sau înlocuire, renunțare sau eliberare a, orice obligație a Uniunii în temeiul sau în legătură cu orice Împrumut sau orice garanție sau altă garanție sau despăgubire în legătură cu acestea, inclusiv, fără a se limita la orice prelungire sau orice majorare a obligațiilor Uniunii în legătură cu orice Împrumut sau adăugarea de noi obligații pentru Uniune, cu condiția ca niciuna dintre cele de mai sus să nu aibă ca rezultat o creștere a răspunderii Garantului în temeiul prezentului Acord de garantare.

2.3 *Pari passu*

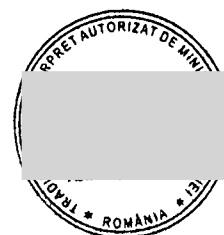
Garantul se angajează ca obligațiile sale în temeiul prezentului document să aibă în orice moment rang *pari passu* cu toate celelalte obligații prezente și viitoare, directe, necondiționate, nesubordonate și negarantate ale Garantului în cauză.

2.4 Subrogarea Drepturilor Garantului

Recunoscând că acest Acord de garantare nu garantează rambursarea Acordurilor de împrumut, Garantul recunoaște că nu este îndreptățit la niciun drept de subrogare.

Traducere autorizată
din limba engleză

-7-



3. OBLIGAȚII DE INFORMARE

- 3.1 Comisia informează Secretariatul General al Consiliului Uniunii Europene cu privire la semnarea Acordului de garantare.
- 3.2 Comisia notifică imediat Garanții de îndată ce ia cunoștință de orice eveniment care se poate aștepta în mod rezonabil să ducă la o Cerere de executare a garanției în temeiul Acordului de garantare.
- 3.3 Comisia informează trimestrial Garanții cu privire la creanțele restante în cadrul Acordurilor de împrumut și la obligațiile în cadrul împrumuturilor (inclusiv plățile planificate ale dobânzii și ale principalului) în ceea ce privește asistența macrofinanciară în temeiul Deciziei (UE) 2022/1201 și al Deciziei (UE) 2022/1628.

4. BENEFICIUL ACORDULUI DE GARANTARE

4.1 Beneficiu

Garantul va onora prezentul Acord de Garantare la cerere.

4.2 Cesionare

Garantul nu este îndreptățit să cesioneze sau să transfere toate sau oricare dintre drepturile, beneficiile și obligațiile care îi revin în temeiul prezentului Acord.

5. EXPIRAREA GARANȚIEI

- 5.1 Sub rezerva clauzei 5.2, prezentul Acord de Garantare va expira la data ("Data de expirare") care este cea mai devreme dintre (i) data la care toate Împrumuturile au fost plătite integral în mod irevocabil, nu mai pot fi emise alte Împrumuturi în temeiul Deciziei (UE) 2022/1628 și toate obligațiile Garantului au fost plătite integral și irevocabil și (ii) 31 decembrie 2058.
- 5.2 În cazul oricărei cereri în temeiul prezentului Acord de garantare, obligația Comisiei de a rambursa Garantul din sumele recuperate în conformitate cu clauza 1.7 continuă până la rambursarea integrală, indiferent de data de expirare.

6. INTERPRETAREA CONFORMĂ ȘI INVALIDITATE PARȚIALĂ

În caz de dubiu, toate dispozițiile prezentului document se interpretează în conformitate cu legislația aplicabilă. În cazul în care, în orice moment, oricare dintre dispozițiile prezentului contract este sau devine ilegală, invalidă sau inaplicabilă în conformitate cu legislația aplicabilă, legalitatea, validitatea sau aplicabilitatea celorlalte dispoziții ale prezentului acord nu vor fi afectate sau diminuate în niciun fel de acestea.

Traducere autorizată
din limba engleză



-8-



7. NOTIFICĂRI

7.1 Adresa pentru notificări

Toate înștiințările, cererile și alte comunicări către Garant în temeiul prezentului document se vor face în scris (prin scrisoare, fax sau e-mail) și vor fi transmise Garantului la adresa:

Adresa Ministerul Finanțelor, Bulevardul Libertății nr. 16, sector 5,
cod poștal 050706, București, România;

E-mail: cabinet.ministru@mfinante.gov.ro,

secretariat.dgrfi@mfinante.gov.ro, backoffice.extern@mfinante.gov.ro

În atenția: Direcția Generală Relații Financiare Internaționale
Direcția Generală Trezorerie și Datorie Publică

Cu o copie la: Comisia Europeană

Fax: BUDG-Fax-E2@ec.europa.eu

E-mail: budg-e-back-office@ec.europa.eu

Atenție: BUDG E Back Office

sau, în ceea ce privește Garantul, la o altă adresă sau număr de fax sau în atenția unei alte persoane sau a unui alt departament pe care Garantul l-a notificat Comisiei în modul prevăzut pentru transmiterea de notificări.

7.2 Efectivitate

Orice notificare, cerere sau altă comunicare transmisă în conformitate cu clauza 7.1 (Adresa pentru notificări) va deveni efectivă la primirea acesteia de către Garant; cu condiția ca orice astfel de notificare, cerere sau altă comunicare care, în caz contrar, ar deveni efectivă după ora 04:00 p.m. într-o anumită zi sau într-o zi care nu este o zi lucrătoare, să nu devină efectivă până la ora 10.00 a.m. în ziua lucrătoare imediat următoare.

8. INTERPRETARE

8.1 Definiții

În acest Acord de garantare:

Traducere autorizată
din limba engleză

-9-



„Zi lucrătoare” înseamnă o zi în care sistemul de plată TARGET2 este deschis pentru operațiuni.

8.2 Alte înțelegeri

Toate trimiterile din prezentul Acord de garantare la un acord, instrument sau alt document se interpretează ca o trimitere la respectivul acord, instrument sau alt document, astfel cum poate fi modificat, completat, reafirmat, extins, înlocuit sau novat din când în când.

9. LEGISLAȚIE ȘI JURISDICȚIE

9.1 Legislația aplicabilă

Prezentul Acord de garantare și orice obligații necontractuale care decurg din acesta sau în legătură cu acesta sunt guvernate și se interpretează în conformitate cu legislația Uniunii Europene, completat, dacă este necesar, de dreptul luxemburghez.

9.2 Jurisdicția exclusivă

Curtea de Justiție a Uniunii Europene, în conformitate cu articolul 272 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, are competența exclusivă de a soluționa orice litigiu (un "Litigiu"), care decurge din sau în legătură cu prezentul Acord de garantare (inclusiv un litigiu referitor la existența, valabilitatea sau rezilierea prezentului Acord de garantare sau a oricărei obligații necontractuale care decurge din sau în legătură cu prezentul Acord de garantare) sau la consecințele nulității acestuia.

Toate clauzele și condițiile stipulate în prezentul document au fost luate la cunoștință și aprobate în mod corespunzător de către România și Comisie. Prezentul Acord de garantare intră în vigoare la data semnării acestuia de ambele părți și de îndată ce România a înștiințat Comisia că au fost îndeplinite toate formalitățile în conformitate cu prevederile constituționale și legale în vederea asumării valide a tuturor obligațiilor sale în cadrul Acordului de garantare.

Întocmit în două exemplare originale, unul pentru Garant și unul pentru Comisie.

SEMNAT ca o garanție

de către România

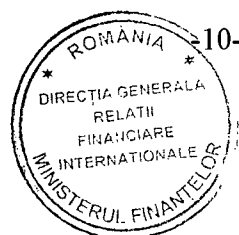
Reprezentată de: [NUME]/[FUNCȚIE]/[DATA SEMNĂRII]

SEMNAT ca o garanție

de către Comisia Europeană

Reprezentată de:

Traducere autorizată
din limba engleză



ANEXĂ
CONTRIBUȚII GARANTATE

Stat membru	Cheia VNB	Suma (EUR)
Regatul Belgiei	0,034000174878957	124 440 640
Republica Bulgaria	0,004550449681350	16 654 646
Republica Cehă	0,015687822964194	57 417 432
Regatul Danemarcei	0,023558303784917	86 223 392
Republica Federală Germania	0,253247029326755	926 884 129
Republica Estonia	0,002022510226741	7 402 387
Irlanda	0,021021584078222	76 938 998
Republica Elenă	0,012368780107407	45 269 735
Regatul Spaniei	0,087654863376925	320 816 800
Republica Franceză	0,174521278940931	638 747 881
Republica Croația	0,003837286143212	14 044 467
Republica Italiană	0,124701335288098	456 406 887
Republica Cipru	0,001503305549774	5 502 098
Republica Letonia	0,002211957947675	8 095 766
Republica Lituania	0,003544290610155	12 972 104
Marele Ducat al Luxemburgului	0,003118952609779	11 415 367
Ungaria	0,010378150397812	37 984 030
Republica Malta	0,000908164465981	3 323 882
Regatul Țărilor de Jos	0,058849700115398	215 389 902
Republica Austria	0,027837527042134	101 885 349
Republica Polonă	0,037802158492532	138 355 900
Republica Portugheză	0,015023098718768	54 984 541
România	0,016517449218175	60 453 864
Republica Slovenia	0,003417205537271	12 506 972
Republica Slovacă	0,006853712838507	25 084 589
Republica Finlanda	0,017546264835718	64 219 329
Regatul Suediei	0,037316642822613	136 578 913
UE-27		3 660 000 000

Traducere autorizată
din limba engleză



-11-



Subsemnata, STAN Elisabeta-Florina, interpret și traducător autorizat pentru limbile străine Engleză/Spaniolă în temeiul autorizației 26489 din data de 30.08.2016 eliberată de Ministerul Justiției din România, certific exactitatea traducerii efectuate din limba engleză în limba română, ca textul prezentat a fost tradus complet, fără omisiuni, și că, prin traducere, înscrisului nu i-au fost denaturate conținutul și sensul.

INTERPRET SI TRADUCATOR AUTORIZAT

STAN Elisabeta-Florina



Conform cu originalul

F Boni Florinela Cucu, Director general

Direcția generală relații financiare internaționale
Ministerul Finanțelor



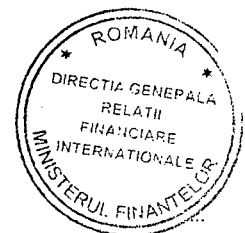


THE EUROPEAN COMMISSION

AND

ROMANIA

**GUARANTEE AGREEMENT PURSUANT TO
ARTICLE 10 OF EUROPEAN PARLIAMENT AND
COUNCIL DECISION (EU) 2022/1628**



CONTENTS

Clause	Page
1. Guarantee and Indemnity.....	2
2. Preservation of Rights.....	4
3. Information Undertakings.....	5
4. Benefit of the Guarantee Agreement.....	5
5. Expiry of the Guarantee.....	5
6. Interpretation in Conformity and Partial Invalidity.....	6
7. Notices.....	6
8. Interpretation.....	7
9. Law and Jurisdiction.....	7



THIS GUARANTEE AGREEMENT is between

- (1) **Romania**, (“**Guarantor**”); and
- (2) The European Commission (“**the Commission**”)

Respectively a Party to this agreement.

WHEREAS

- (A) Decision (EU) 2022/1201 of the European Parliament and of the Council of 12 July 2022 providing exceptional macro-financial assistance to Ukraine (“**Decision (EU) 2022/1201**”) permits the Union, under circumstances contained therein, to make available exceptional macro-financial assistance of a maximum amount of EUR 1 000 000 000 to Ukraine in the form of a loan.
- (B) Decision (EU) 2022/1628 of the European Parliament and of the Council of 20 September 2022 providing exceptional macro-financial assistance to Ukraine, reinforcing the common provisioning fund by guarantees by the Member States and by specific provisioning for some financial liabilities related to Ukraine guaranteed under Decision No 466/2014/EU, and amending Decision (EU) 2022/1201 (“**Decision (EU) 2022/1628**”) complements Decision (EU) 2022/1201 by permitting the Union, under circumstances contained therein, to make available further exceptional macro-financial assistance of a maximum amount of EUR 5 000 000 000 to Ukraine in the form of loans.
- (C) The detailed financial terms of the exceptional macro-financial assistance provided under Decision (EU) 2022/1201 and Decision (EU) 2022/1628 are laid down in the respective loan agreements concluded between the Commission and Ukraine (each one being a “**Loan Agreement**”).
- (D) Decision (EU) 2022/1201 and Decision (EU) 2022/1628 have empowered the Commission on behalf of the Union to borrow on the capital markets or from financial institutions in order to finance the exceptional macro-financial assistance to Ukraine (“**Borrowings**”).
- (E) In the event of a partial or total non-payment under a Loan Agreement, the Union risks not having sufficient resources under current budgetary planning to fulfil the payment obligations arising from the Borrowings.
- (F) Decision (EU) 2022/1628 provides that the Member States of the European Union (together called the “**Guarantors**”) may complement the provisioning in respect of macro-financial assistance kept in the Common Provisioning Fund, by providing guarantees up to the total amount of EUR 3 660 000 000 in respect of the Union’s exceptional macro-financial assistance to Ukraine under Article 1 of Decision (EU) 2022/1628 and under Decision (EU) 2022/1201. These guarantees shall be irrevocable, unconditional and on-demand. Article 9(2) of Decision (EU) 2022/1628 provides that the Commission is to conclude an agreement with a contributing Member State on the irrevocable, unconditional and on-demand guarantee (a “**Guarantee Agreement**”). Article 10 provides for the essential elements of those guarantee agreements.
- (G) Decision (EU) 2022/1628 provides that contributions by Member States in the form of guarantees are needed as an additional layer of protection for the Union budget and



addition to 9% provisioning already foreseen in the budget. Analysis of the probability of default and loss-given-default has identified an additional coverage of 61% of the value of the loans as a sound and conservative additional layer of protection for these loans. The share of each Member State in this additional guarantee corresponds to the relative share of that Member State in the total gross national income of the Union as resulting from the 2022 budget, and the nominal amounts of each Member State guarantee are set out in Schedule 1 to this agreement.

- (H) The ability to call resources from Member States for these amounts is needed to cater for a situation in which the Union would not receive a payment from Ukraine of the macro-financial assistance granted under Decision (EU) 2022/1201 and Decision (EU) 2022/1628 in time to meet the Union's financial obligations arising from bonds issued to finance the loans, or in case the payment schedule of the loans granted under this Decision and Decision (EU) 2022/1201 were to be modified. The Commission would call on a guarantee only if future losses on the new macro-financial assistance to Ukraine exceed the available provisioning set aside in respect of macro-financial assistance under Decision (EU) 2022/1201 and under Decision (EU) 2022/1628 once the overall amounts of initial provisioning set aside in the Common Provisioning Fund in respect of financial liability arising from the covered MFAs have been or are to be drawn down.
- (I) Decision (EU) 2022/1201 and Decision (EU) 2022/1628 provide that Ukraine may request an interest rate subsidy and coverage of the administrative costs by the Union in respect of the exceptional macro-financial assistance under that Decision, with an envelope being provided for the MFF 2021-27. Non-repayment of interest during this period will therefore not result in calls on the guarantees, as they are already covered by the budget, provided that Ukraine is granted the interest rate subsidy and coverage of the administrative costs by the Union.
- (J) The exceptional macro-financial assistance under the Loan Agreements and guaranteed under this Guarantee Agreement should be disbursed in instalments each of which may be disbursed in one or more tranches and funded by bonds issued with a range of long term maturities. The information, monitoring and reporting obligations under the Financial Regulation will apply in respect of the macro-financial assistance under the Loan Agreements and the related provisioning held in the Common Provisioning Fund.
- (K) Each Member State of the European Union remains fully and individually liable for the commitments that it has made under a Guarantee Agreement.

1. GUARANTEE AND INDEMNITY

1.1 Guarantee

The Guarantor hereby unconditionally and irrevocably guarantees to the Union the due and punctual payment on demand of up to 100 per cent of its contribution (the "**Guaranteed Contribution**") and accordingly undertakes to pay to the Union, within 20 (twenty) Business Days of receiving a written demand from the Commission in



accordance with this Guarantee Agreement (a "**Demand**") up to 100 per cent of its Guaranteed Contribution.

- 1.2 This Guarantee Agreement is solely related to Borrowings, and the associated Loan Agreements, that are authorised by Decision (EU) 2022/1201 and Decision (EU) 2022/1628. Any other Union borrowings on capital markets and with financial institutions, and other loan agreements, shall not give rise to any claim or liability under this Guarantee Agreement.
- 1.3 The Guaranteed Contribution of the Guarantor is equal to the value set out in column "Amount (EUR)" next to the Guarantor's name in the Schedule attached to this Guarantee Agreement. The Guarantee Contribution Key of the Guarantor is equal to the share indicated in the column "GNI Key" set out next to the Guarantor's name in the Schedule to this Guarantee Agreement.
- 1.4 The cumulative total value of any or all Demanded Amounts (as defined by Clause 1.6) on the Guarantor may never exceed the Guaranteed Contribution of the Guarantor. The Guarantor shall not be liable to pay an amount in excess of its Guaranteed Contribution.
- 1.5 The obligations of the Guarantor under this Guarantee Agreement and of other Guarantors under their respective Guarantee Agreements are several only.
- 1.6 A Demand under this Guarantee may be made by the Commission at any time before or after a principal payment, or where relevant, an interest payment or any other amount is due under Borrowings (together the "**Amount Due**"), if:
 - (i) the Union (for whatsoever reason) has not received in full a payment as and when due under a Loan Agreement or it is notified by Ukraine or becomes aware that Ukraine will not make or will not be able to make payment in full under such a Loan Agreement as and when such payment is due, or that the payment schedule established in a Loan Agreement has been or is to be modified for whatsoever reason; and
 - (ii) the Commission has informed or informs the Guarantor that the overall amounts of the initial, or subsequently replenished, provisioning set aside in the Common Provisioning Fund authorised under Decision (EU) 2022/1628 in respect of macro-financial assistance to Ukraine authorised under Decision (EU) 2022/1201 and Decision (EU) 2022/1628 has been or will be fully drawn down.

In such an event, the Commission shall at its sole discretion determine an amount to be called from the Guarantors ("**Amount of the Call**"), up to the total amount of the maximum Guaranteed Contributions, in order to ensure that the Union has sufficient resources to fulfil the payment obligations arising from the Borrowings, in accordance with the principle of sound financial management. In particular, in determining the Amount of the Call, the Commission shall aim at having sufficient resources to pay the Amount Due and at the replenishment of the Common Provisioning Fund to reach up to the level of paid in provisioning provided for under Article 11(1) second sentence of Decision (EU) 2022/1628.

The Commission shall make Demands on all Guarantors. The Demands shall be pro-rata to the relative share of each Guarantor in the Guarantee Contribution Key



Any Demand shall specify the Amount Due, the extent to which amounts set aside in the Common Provisioning Fund have been or will be drawn, and the Amount of the Call, and shall request in writing the Guarantor to transfer an amount equal to its Guarantee Contribution Key of the Amount of the Call (such amount being the "**Demanded Amount**"), in cleared funds to the account referred to in Clause 1.8. The Demanded Amount shall comply with Clause 1.4. The Guarantor unconditionally and irrevocably guarantees to the Commission the due and punctual payment of the Demanded Amount on demand and the Guarantor shall transfer the Demanded Amount in accordance with the terms of such Demand. The transfer shall occur within 20 (twenty) Business Days of receiving the Demand from the Commission. The Guarantor, which failed to honour the Demand, shall remain liable to honour it.

- 1.7 The Commission shall reimburse the Guarantor from amount(s) recovered by the Commission in respect of the Loan Agreement(s) in a proportion to the Demanded Amounts paid by the Guarantor in the Amount(s) of Call(s). The sum of amounts reimbursed to the Guarantor shall not exceed the sum of Demanded Amounts paid by the Guarantor.

For the purposes of reimbursement, the Commission shall by notice request payment details of the Guarantor and upon their receipt reimburse the Guarantor within ten (10) Business Days for any amount provided under the respective Demand.

- 1.8 Payments under this Guarantee Agreement shall be made to the account as identified in each Demand.
- 1.9 The Guarantor is not entitled to set-off or deduct any amounts owed to it by the Union from any payments due by the Guarantor under this Guarantee Agreement.

2. **PRESERVATION OF RIGHTS**

2.1 Continuing obligations

The obligations of the Guarantor herein contained shall constitute and be continuing obligations notwithstanding any settlement of account or other matter or thing whatsoever and shall not be considered satisfied by any intermediate payment or satisfaction of all or any of the Union's obligations under or in respect of any Borrowings and shall continue in full force and effect for so long as and until all sums due from the Union in respect of the Borrowings have been paid, and all other actual or contingent obligations of the Union thereunder or in respect thereof have been satisfied, in full provided that each Guarantor shall only be liable for its Guaranteed Contribution.

2.2 Obligations not discharged

The obligations of the Guarantor herein contained shall not be discharged, impaired or otherwise affected by:

- 2.2.1 *Indulgence, Waivers or Consents*: time or other indulgence or any waiver or consent being granted or agreed to be granted to the Union or to the Commission in respect of any of its obligations under or in respect of any Borrowings and/or Loan Agreement; or



2.2.2 *Amendment*: any amendment, novation, supplement, extension, (whether of maturity or otherwise) or restatement (in each case, however fundamental and of whatsoever nature) or replacement, waiver or release of, any obligation of the Union under or in respect of any Borrowings or any security or other guarantee or indemnity in respect thereof including without limitation any extension of or any increase of the obligations of the Union in respect of any Borrowings or the addition of any new obligations for the Union provided that none of the foregoing shall result in any increase of the Guarantor's liability under this Guarantee Agreement.

2.3 *Pari passu*

The Guarantor undertakes that its obligations hereunder will at all times rank *pari passu* with all other present and future, direct, unconditional, unsubordinated and unsecured obligations of such Guarantor.

2.4 Subrogation of Guarantor's Rights

Acknowledging that this Guarantee Agreement does not guarantee the repayment of the Loan Agreements, the Guarantor acknowledges that it is not entitled to any rights of subrogation.

3. INFORMATION UNDERTAKINGS

3.1 The Commission shall inform the General Secretariat of the Council of the European Union of the signature of the Guarantee Agreement.

3.2 The Commission shall immediately notify the Guarantors of becoming aware of any event that may reasonably be expected to result in a call under the Guarantee Agreement.

3.3 The Commission shall inform Guarantors on the outstanding claims under Loan Agreements and liabilities under Borrowings (including the planned interest and principal payments) in respect of macro-financial assistance under Decision (EU) 2022/1201 and under Decision (EU) 2022/1628 on a quarterly basis.

4. BENEFIT OF THE GUARANTEE AGREEMENT

4.1 Benefit

The Guarantor shall honour this Guarantee Agreement on demand.

4.2 Assignment

The Guarantor shall not be entitled to assign or transfer all or any of their rights, benefits and obligations hereunder.

5. EXPIRY OF THE GUARANTEE

5.1 Subject to Clause 5.2, this Guarantee Agreement shall expire on the date (the "**Expiration Date**") which is the earlier of (i) the date when all Borrowings have been irrevocably paid in full, no further Borrowings may be issued under Decision (EU)



2022/1628, and any and all obligations of the Guarantor have been fully and irrevocably paid and (ii) 31 December 2058.

- 5.2 In the event of any Demand under this Guarantee Agreement, the obligation of the Commission to reimburse the Guarantor from amounts recovered in line with Clause 1.7 shall continue until there is a reimbursement in full notwithstanding the occurrence of the Expiration Date.

6. INTERPRETATION IN CONFORMITY AND PARTIAL INVALIDITY

All provisions hereof shall be interpreted, in case of doubt, so that they are in conformity with the governing law. If at any time any provision hereof is or becomes illegal, invalid or unenforceable under the governing law, the legality, validity or enforceability of the remaining provisions hereof shall not in any way be affected or impaired thereby.

7. NOTICES

7.1 Address for notices

All notices, demands and other communications to the Guarantor hereunder shall be made in writing (by letter, fax, or e-mail) and shall be sent to the Guarantor at:

Address: Ministry of Finance
16, Libertatii Blvd, sector 5, postal code 050706, Bucharest, Romania

E-mail: cabinet.ministru@mfinante.gov.ro, secretariat.dgrfi@mfinante.gov.ro,
backoffice.extern@mfinante.gov.ro

Attention: General Directorate for International Financial Relations
General Directorate for Treasury and Public Debt

With a copy to: European Commission
Fax: BUDG-Fax-E2@ec.europa.eu
E-mail: budg-e-back-office@ec.europa.eu
Attention: BUDG E Back Office

or, in relation to the Guarantor, to such other address or fax number or for the attention of such other person or department as the Guarantor has notified to the Commission in the manner prescribed for the giving of notices.

7.2 Effectiveness

Every notice, demand or other communication sent in accordance with *Clause 7.1* (Address for notices) shall be effective upon actual receipt by the Guarantor, *provided*



that any such notice, demand or other communication which would otherwise take effect after 4.00 p.m. on any particular day or on a day which is not a Business Day shall not take effect until 10.00 a.m. on the immediately succeeding Business Day.

8. INTERPRETATION

8.1 Definitions

In this Guarantee Agreement:

"**Business Day**" shall mean a day on which the TARGET2 payment system is open for business.

8.2 Other agreements

All references in this Guarantee Agreement to an agreement, instrument or other document shall be construed as a reference to that agreement, instrument or other document as the same may be amended, supplemented, restated, extended, replaced or novated from time to time.

9. LAW AND JURISDICTION

9.1 Governing law

This Guarantee Agreement and any non-contractual obligations arising out of or in connection with it shall be governed by and shall be construed in accordance with European Union law, supplemented if necessary by the Luxembourgish law.

9.2 Exclusive Jurisdiction

The Court of Justice of the European Union, in accordance with Article 272 of the Treaty on the Functioning of the European Union, shall have exclusive jurisdiction to settle any dispute (a "**Dispute**"), arising out of or in connection with this Guarantee Agreement (including a dispute relating to the existence, validity or termination of this Guarantee Agreement or any non-contractual obligation arising out of or in connection with this Guarantee Agreement) or the consequences of its nullity.

All Clauses and terms stipulated herein have been duly noted and approved by Romania and the Commission. This Guarantee Agreement shall enter into force upon the date of signature by both parties and once Romania has notified the Commission that it has met all requirements under its constitutional and other laws for the valid assumption of all its obligations under this Guarantee Agreement.

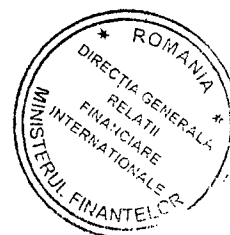
Done in two originals, one for the Guarantor and for the Commission.

EXECUTED as a guarantee

by **Romania**

Represented by:

[NAME]

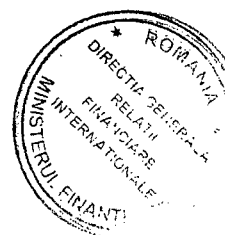


[POSITION]

[DATE OF SIGNATURE]

EXECUTED as a guarantee
by the European Commission

Represented by:



**SCHEDULE
GUARANTEED CONTRIBUTIONS**

Member State	GNI Key	Amount (EUR)
Kingdom of Belgium	0,034000174878957	124 440 640
Republic of Bulgaria	0,004550449681350	16 654 646
Czech Republic	0,015687822964194	57 417 432
Kingdom of Denmark	0,023558303784917	86 223 392
Federal Republic of Germany	0,253247029326755	926 884 129
Republic of Estonia	0,002022510226741	7 402 387
Ireland	0,021021584078222	76 938 998
Hellenic Republic	0,012368780107407	45 269 735
Kingdom of Spain	0,087654863376925	320 816 800
French Republic	0,174521278940931	638 747 881
Republic of Croatia	0,003837286143212	14 044 467
Italian Republic	0,124701335288098	456 406 887
Republic of Cyprus	0,001503305549774	5 502 098
Republic of Latvia	0,002211957947675	8 095 766
Republic of Lithuania	0,003544290610155	12 972 104
Grand Duchy of Luxembourg	0,003118952609779	11 415 367
Hungary	0,010378150397812	37 984 030
Republic of Malta	0,000908164465981	3 323 882
Kingdom of the Netherlands	0,058849700115398	215 389 902
Republic of Austria	0,027837527042134	101 885 349
Republic of Poland	0,037802158492532	138 355 900
Portuguese Republic	0,015023098718768	54 984 541
Romania	0,016517449218175	60 453 864
Republic of Slovenia	0,003417205537271	12 506 972
Slovak Republic	0,006853712838507	25 084 589
Republic of Finland	0,017546264835718	64 219 329
Kingdom of Sweden	0,037316642822613	136 578 913
EU-27		3 660 000 000



Conform cu originalul în limba engleză

✓ Boni Florinela Cucu, Director general

Direcția generală relații financiare internaționale

Ministerul Finanțelor





MINISTERUL FINANTELOR

MINISTERUL AFACERILOR EXTERNE

APROB

Klaus-Werner IOHANNIS

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

DE ACORD

Nicolae-Ionel CIUCA

PRIM-MINISTRU

MEMORANDUM

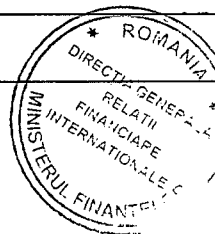
De la: Adrian CÂCIU, ministrul finanțelor

Bogdan Lucian AURESCU, ministrul afacerilor externe

Avizat: Sorin-Mihai GRINDEANU, Viceprim-ministru

Ministrul Transporturilor și Infrastructurii

Tema: Aprobarea etapelor de parcurs de către autoritățile române pentru a permite participarea României la mecanismul de garantare instituit la nivelul Uniunii Europene, conform Deciziei (UE) 2022/1628 a Parlamentului European și a Consiliului din 20 septembrie 2022 privind acordarea de asistență macrofinanciară excepțională Ucrainei și consolidarea Fondului comun de provizionare prin garanții din partea statelor membre și prin provizionare specifică pentru anumite datorii financiare legate de Ucraina, garantate în temeiul Deciziei nr. 466/2014/UE și de modificare a Deciziei (UE) 2022/1201



1. Context

Că parte a răspunsului său la agresiunea Federației Ruse împotriva Ucrainei, în Comunicarea sa „Sprijinirea și reconstrucția Ucrainei” din 18 mai 2022, Comisia Europeană (CE) a anunțat o asistență macrofinanciară excepțională (Macro - Financial Assistance/MFA) pentru Ucraina de până la 9 miliarde EUR.

Ulterior, liderii europeni au luat notă, la reuniunea Consiliului European din 23 - 24 iunie 2022, de faptul că CE urmează să prezinte o propunere în acest sens.

Astfel, într-o primă etapă, la 1 iulie 2022, CE a adoptat o propunere de Decizie a Parlamentului European și a Consiliului privind acordarea MFA excepțională Ucrainei în valoare de până la 1 mld. EUR. Parlamentul European și Consiliul au adoptat Decizia la 12 iulie 2022. Suma integrală a acestei prime părți a MFA excepțională a fost plătită în două tranșe egale la 1 și 2 august 2022.

Întrebarea esențială care a fost ridicată la momentul negocierii acestei prime tranșe de 1 miliarde EUR a fost oportunitatea utilizării garanțiilor statelor membre/SM, având în vedere complexitatea procedurilor naționale, dar și necesitatea unui răspuns rapid. La acel moment, s-a ridicat și problema riscului restructurării datoriei Ucrainei după încheierea conflictului. Având în vedere faptul că acordarea acestei tranșe nu a necesitat utilizarea garanțiilor din partea SM (fiind utilizat bugetul Uniunii Europene/UE), procesul de adoptare s-a derulat cu rapiditate.

Ca o a doua etapă, la 14 septembrie 2022, CE a adoptat o propunere de Decizie a Parlamentului European și a Consiliului privind acordarea de asistență macrofinanciară excepțională Ucrainei în valoare de până la 5 miliarde EUR.

Pentru a ține seama de circumstanțele extraordinare declanșate de războiul rus de agresiune împotriva Ucrainei, acest pachet diferă de operațiunile obișnuite în mai multe aspecte importante.

În primul rând, vine cu elemente concesionale consolidate (maturitate mai lungă, de până la 25 de ani în medie, subvenționarea din bugetul UE a costurilor UE cu rata dobânzii și comisioanele administrative pe durata actualului Cadru Financiar Multianual/ CFM 2021-2027).

În al doilea rând, asistența excepțională nu este legată în mod oficial de un program FMI (condiție standard pentru operațiunile MFA). Cu toate acestea, este legată de progresul în implementarea acțiunilor de politică publică și a cerințelor de raportare, așa cum este detaliat în proiectul de memorandum de înțelegere (MoU), negociat *ad referendum*, care a fost, de asemenea, adaptat pentru a reflecta mai bine provocările ridicate de evoluțiile curente.

În al treilea rând, împreună cu împrumutul excepțional anterior al MFA de 1 miliard EUR, împrumuturile din cadrul acestei celei de-a doua tranșe MFA beneficiază de o provizionare vărsată de 9% disponibilă pentru împrumuturile aferente asistenței macrofinanciare din cadrul garanției pentru acțiunea externă. Acest provizion va fi asigurat de Uniune din pachetul financiar programat pentru asistența macrofinanciară în temeiul Regulamentului (UE) 2021/947.

În conformitate cu articolul 210 alineatul (3) din Regulamentul financiar și astfel cum este prezentat și în propunerea de Decizie menționată, datoriile contingente care rezultă din garanțiile bugetare sau asistența financiară suportate din bugetul Uniunii se consideră sustenabile dacă evoluția lor multianuală preconizată este compatibilă cu limitele stabilite prin Regulamentul (UE, Euratom) 2020/2093 al Consiliului¹ și cu plafonul creditelor anuale de plată



¹ Regulamentul (UE, Euratom) 2020/2093 al Consiliului din 17 decembrie 2020 de stabilire a cadrului financiar multianual pentru perioada 2021-2027 (JO L 433 I, 22.12.2020, p. 11).

prevăzut la articolul 3 alineatul (1) din Decizia (UE, Euratom) 2020/2053 a Consiliului².

Pentru a menține bonitatea ridicată a Uniunii și, prin urmare, capacitatea acesteia de a furniza o finanțare eficientă în contextul politicilor sale interne și externe, Decizia prevede ca bugetul Uniunii să fie protejat în mod adecvat împotriva materializării respectivelor datorii contingente și să se asigure că acestea sunt sustenabile din punct de vedere financiar în sensul articolului 210 alineatul (3) din Regulamentul financiar.

În conformitate cu principiul bunei gestiuni financiare, Fondul comun de provizionare ar trebui să fie consolidat prin mijloace proporționale cu riscurile care decurg din datoriile contingente legate de această asistență macrofinanciară excepțională din partea Uniunii. Fără o astfel de consolidare, bugetul Uniunii nu ar fi în măsură să ofere, pe o bază financiară sigură, asistența acordată într-un cuantum fără precedent, necesară pentru a răspunde nevoilor Ucrainei în contextul războiului.

Pentru a proteja bugetul Uniunii, împrumuturile aferente asistenței macrofinanciare excepționale acordate Ucrainei de UE, în valoare de până la 6 miliarde EUR (suma cumulată din ambele tranșe), ar trebui să beneficieze de o acoperire de 70 % prin provizionare vărsată (la nivelul de 9 %), care poate fi completată cu garanții din partea statelor membre pentru a asigura acoperirea bugetară a pierderilor de până la încă 61 % din valoarea împrumutului, respectiv de până la o valoare totală de 3 660 000 000 EUR.

Consiliul și Parlamentul European au adoptat, la 20 septembrie 2022, Decizia de a acorda Ucrainei un MFA excepțional de 5 miliarde EUR (respectiv Decizia (UE) 2022/1628, anexată).

Acest MFA excepțional de 5 miliarde EUR are o perioadă de disponibilitate de un an și urmează să fie plătit într-un număr mic de rate pentru a contribui la deficitul de finanțare al Ucrainei și pentru a asigura funcționarea continuă a celor mai critice funcții ale statului ucrainean. Având în vedere nevoile urgente de finanțare ale Ucrainei pentru restul anului 2022, se așteaptă ca asistența (sub rezerva condițiilor care permit îndeplinirea acesteia) să fie plătită integral până la sfârșitul anului.

În contextul în care, pe parcursul negocierilor privind acordarea de MFA Ucrainei, mai multe SM (inclusiv România) au semnalat necesitatea ajustării cadrului legal pentru a putea furniza garanții, la Consiliul ECOFIN din 9 septembrie 2022, miniștrii de finanțe au adoptat o Declarație comună prin care și-au exprimat intenția să sprijine cu garanții de la bugetele naționale asistența macrofinanciară excepțională de îndată ce acestea își finalizează, în mod corespunzător, procedurile naționale pentru emiterea unor astfel de garanții. Declarația a stat la baza propunerii Comisiei Europene din data de 14 septembrie a.c.

Conform Deciziei (UE) 2022/1628 a Parlamentului European și a Consiliului din 20 septembrie 2022, garanțiile statelor membre vor fi irevocabile, necondiționate și la cerere. Garanțiile vor fi executate numai atunci când sunt îndeplinite condiții stricte referitoare la caracterul adecvat al provizioanelor disponibile și în cazul în care UE nu primește o plată din partea Ucrainei pentru împrumuturile aferente asistenței macrofinanciare excepționale acordate. Cererea de executare a garanțiilor din partea statelor membre ar trebui să fie efectuată pentru o sumă corespunzătoare sumei care rezultă din pierderile legate de asistența financiară acordată Ucrainei și pentru a realimenta Fondul comun de provizionare la nivelul necesar al provizionării vărsate. Cererile de executare a garanțiilor din partea statelor membre ar trebui să fie efectuate numai după ce valoarea provizionării inițiale rezervate pentru asistența macrofinanciară excepțională în temeiul MFA acoperite a fost sau urmează să fie epuizată (*last resort measure*).

Sumele recuperate în temeiul acordurilor de împrumut în ceea ce privește asistența macrofinanciară excepțională acordată Ucrainei în temeiul MFA acoperite se vor rambursa propriu-zis.

² Decizia (UE, Euratom) 2020/2053 a Consiliului din 14 decembrie 2020 privind sistemul de resurse proprii ale Uniunii Europene și de abrogare a Deciziei 2014/335/UE, Euratom (JO L 424, 15.12.2020, p. 1).



statelor membre care au onorat cererile de executare a garanției, prin derogare de la articolul 211 alineatul (4) litera (c) din Regulamentul financiar.

Ponderea relativă a contribuțiilor fiecărui stat membru (cheia de contribuție) la suma totală garantată corespunde ponderii relative a contribuției bazate pe Venitul Național Brut/ VNB al statului membru respectiv în contribuția bazată pe venitul național brut total al UE (așa numita „cheie VNB”). Potrivit formulei de calcul menționată mai sus, contribuția României (prin aplicarea cheii de contribuție) la suma totală garantată este de cca. 60,45 mil. EUR.

Comisia încheie un acord de garantare cu fiecare stat membru. Acesta este același pentru toate statele membre și include, în special, dispoziții care:

(a) stabilesc obligația statelor membre de a onora cererile de executare a garanțiilor efectuate de Comisie în ceea ce privește MFA acoperite;

(b) garantează că cererile de executare a garanțiilor se efectuează în mod proporțional și se bazează pe cheia de contribuție;

(c) stipulează că cererile de executare a garanțiilor asigură capacitatea Uniunii de a rambursa fondurile împrumutate, în urma unei neplăți, chiar preconizate, de către Ucraina, ceea ce include cazurile de modificare a unui calendar de plată din orice motiv;

(d) garantează că cererile de executare a garanțiilor pot fi utilizate pentru a realimenta fondul comun de provizionare pentru provizionarea care a fost utilizată în ceea ce privește MFA acoperite;

(e) garantează că un stat membru care nu a onorat o cerere de executare a garanției rămâne obligat să o onoreze;

(f) se referă la condițiile de plată.

II. Concluzii

Pentru a permite încheierea acordului de garanție între România și UE, în baza Deciziei (UE) 2022/1628, este necesară stabilirea cadrului legislativ privind participarea României la mecanismul de garantare, instituit la nivelul Uniunii Europene.

În acest context, în perioada următoare Ministerul Finanțelor va elabora un proiect de act normativ cu forță de lege pentru aprobarea participării României la mecanismul de garantare menționat, prin care vor fi reglementate elementele specifice, cum ar fi:

- Aprobarea participării României la acest mecanism și implicit autorizarea Guvernului României ca, prin Ministerul Finanțelor, să semneze Acordul de garanție propus de UE și convenit cu statele membre;
 - Aspecte legate de înregistrarea obligațiilor financiare ce revin României, în cadrul acestei garanții, în cazul materializării riscului de executare;
 - Aspecte legate de sursele de acoperire a acestor obligații asumate de România, în cazul materializării riscului de executare a garanției;
- Alte elemente tehnice și/sau ce derivă din Acordul de garanție care necesită reglementare la nivel primar.

Acordarea garanției de stat se va realiza prin derogare de la prevederile Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 64/2007 privind datoria publică, cu modificările și completările ulterioare, conform legislației specifice privind datoria publică nefiind permisă acordarea de garanții similare celei menționate în Memorandumul actual, deviind ca obiect, fundamentare, modalitate de acordare, posibilitate de recuperare a sumelor în cazul executării garanției, etc.



III. Propuneri

Față de aspectele menționate propunem aprobarea Memorandumului cu tema: Aprobarea etapelor de parcurs de către autoritățile române pentru a permite participarea României la mecanismul de garantare instituit la nivelul Uniunii Europene conform Deciziei (UE) 2022/1628 a Parlamentului European și a Consiliului din 20 septembrie 2022 privind acordarea de asistență macrofinanciară excepțională Ucrainei și consolidarea Fondului comun de provizionare prin garanții din partea statelor membre și prin provizionare specifică pentru anumite datorii financiare legate de Ucraina, garantate în temeiul Deciziei nr. 466/2014/UE și de modificare a Deciziei (UE) 2022/1201.

